

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 94 (1968)
Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

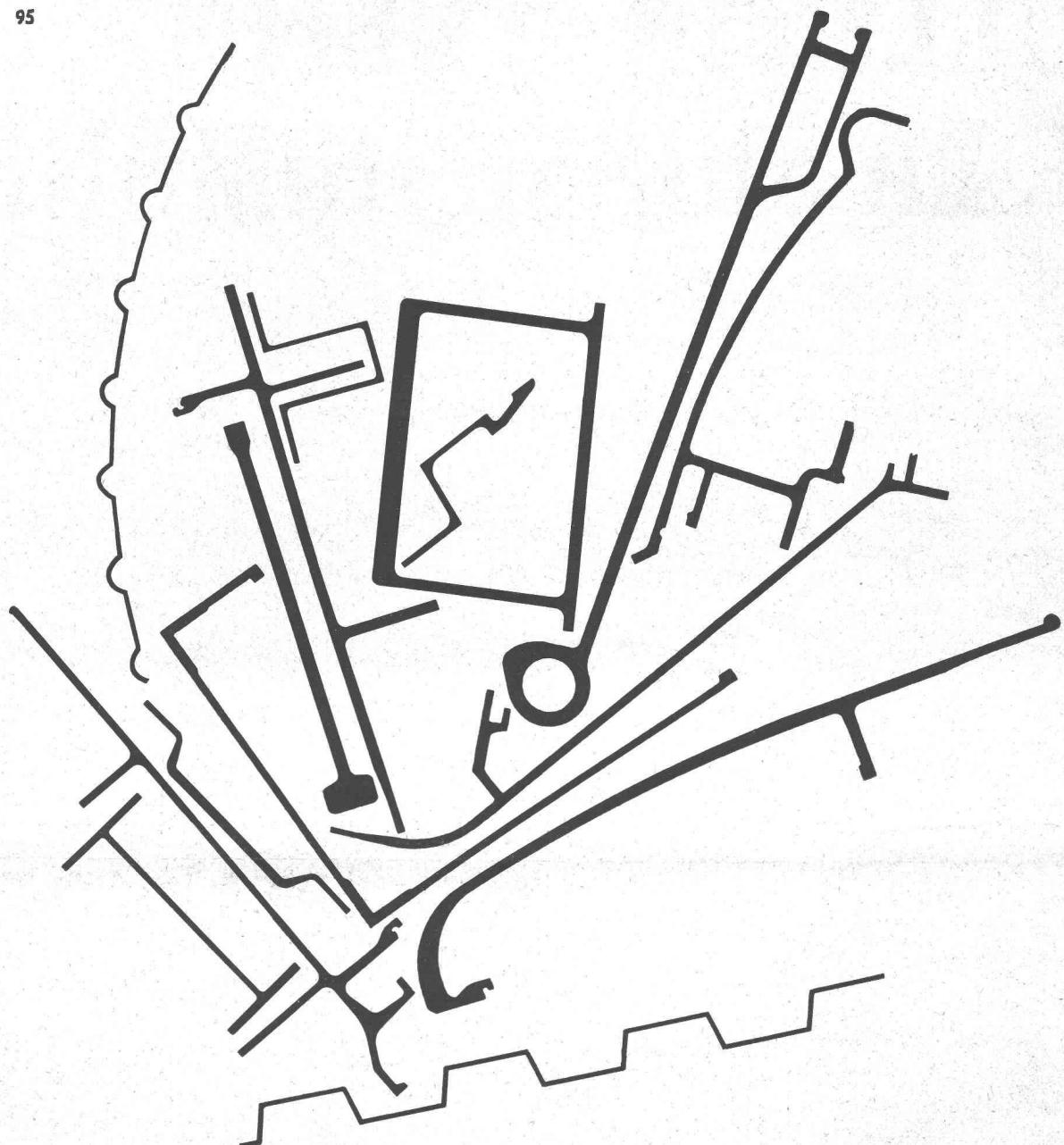
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

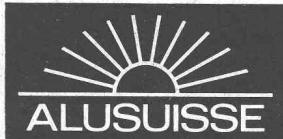
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Assemblés = 1 voiture de chemin de fer!

Quelques profilés en aluminium parmi des milliers d'autres utilisés dans les constructions modernes de toute nature. Chaque jour de nouveaux profilés s'y ajoutent. L'aluminium est devenu un matériau universel. Et pour en tirer avantage rien n'est plus facile: les spécialistes d'Alusuisse vous offrent leur vaste expérience dans les applications les plus diverses de l'aluminium.

Utilisez à votre avantage les matériaux Alusuisse et le service technique Alusuisse.

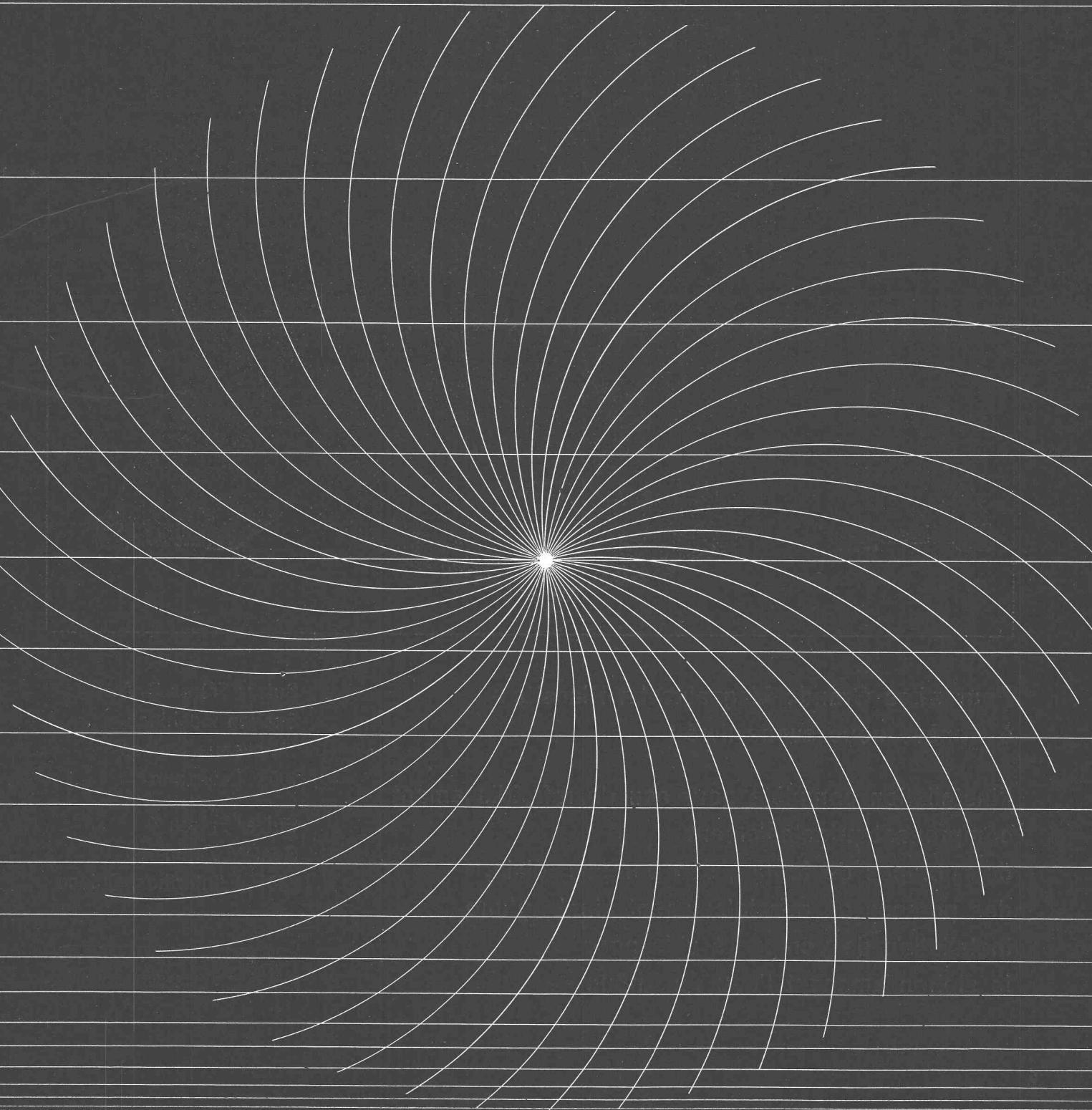


Aluminium Suisse SA, Département de vente 8048 Zurich, téléphone 051/54 80 80

Renalement et bien-être accrus grâce à la climatisation Sifrag

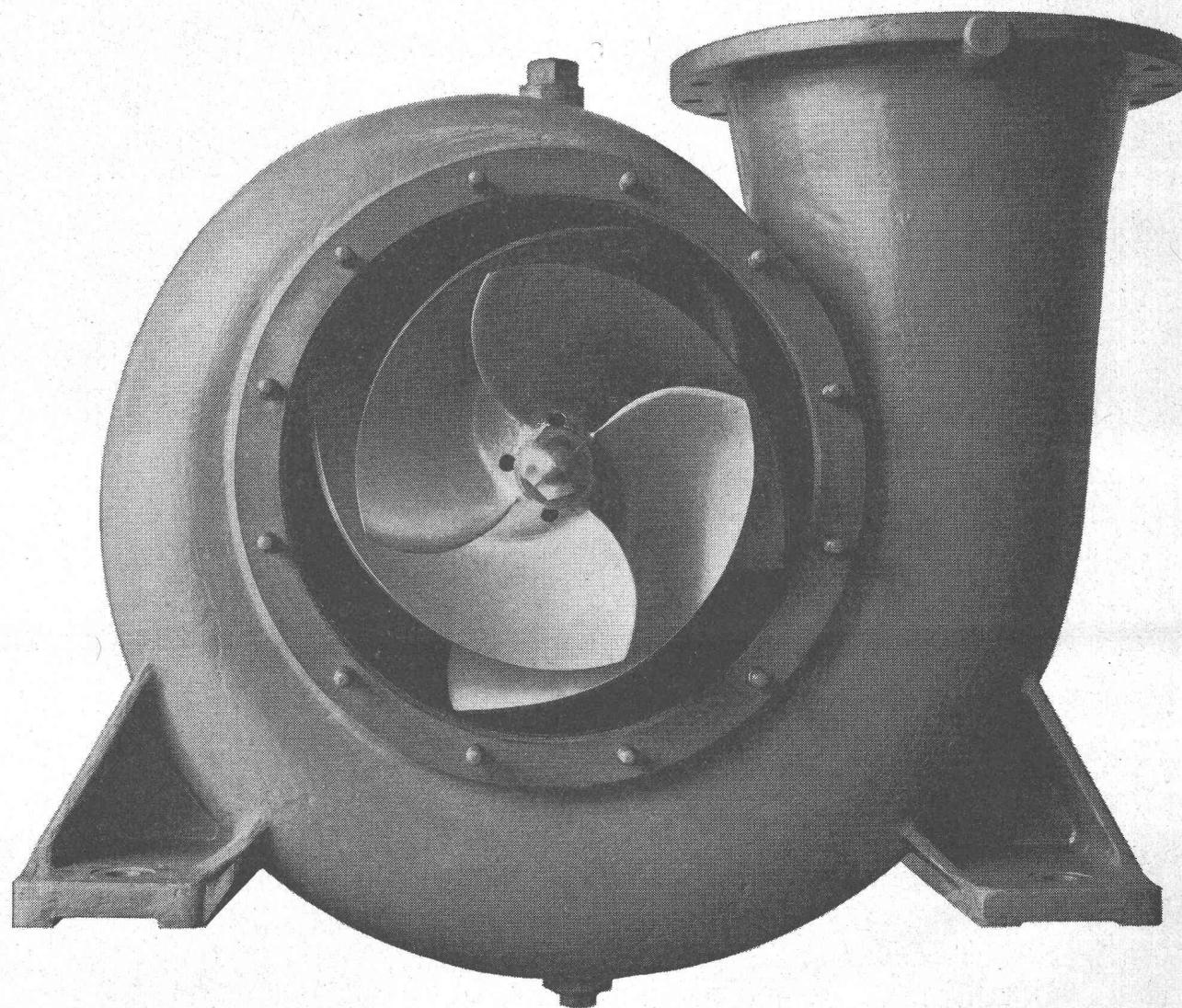
SIFRAG

Sifrag Ventilation et Climatisation
Frei SA
Lausanne 021 2374 08
Berne 031 662525
Zurich 051 251551
Bâle 061 439260



SULZER pompes centrifuges

pour tous usages et caractéristiques de service
ainsi que installations complètes de pompage
de tous genres



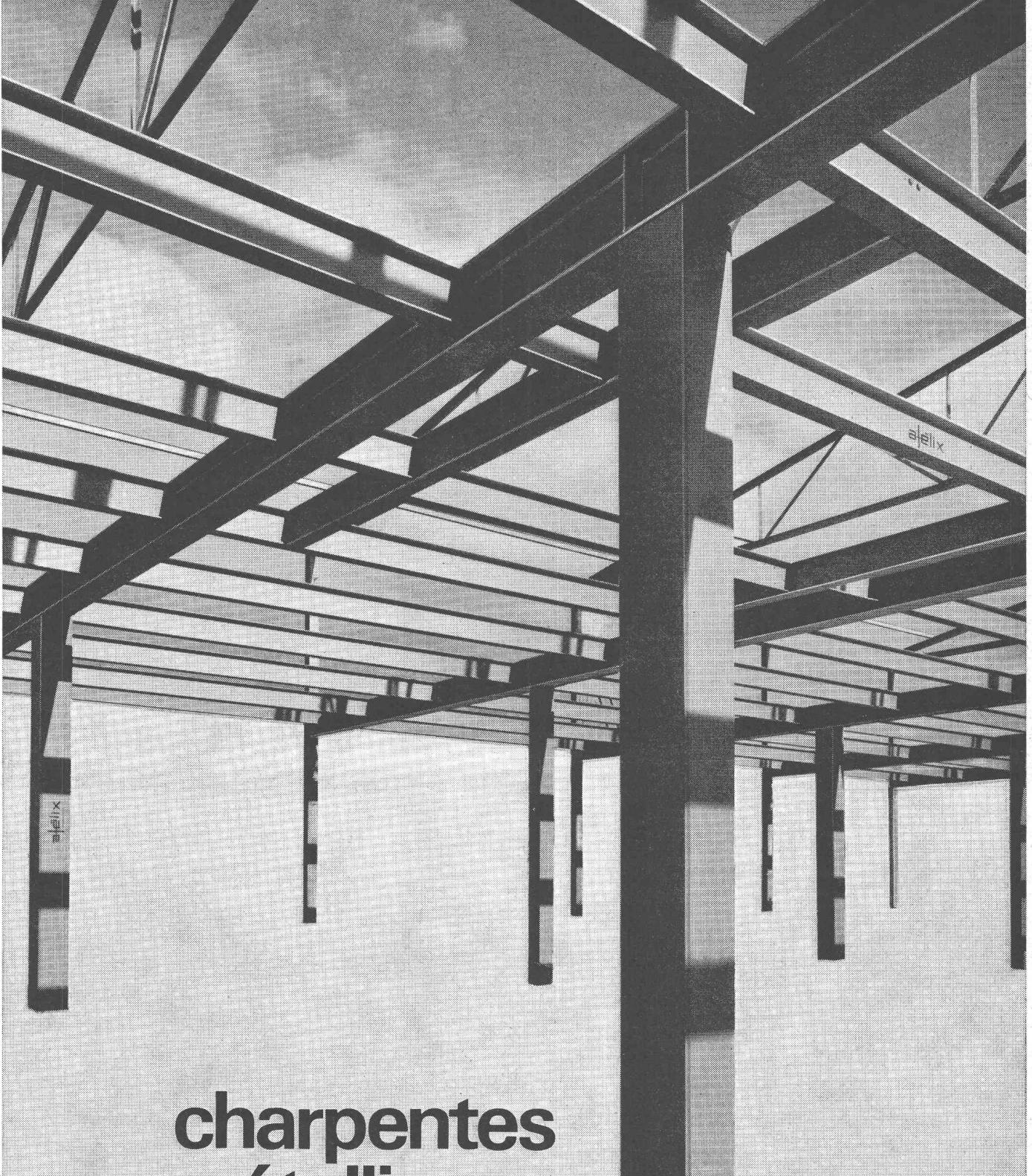
Pour « Les Grands Magasins La Placette »
à Genève nous avons livré :

l'installation complète pour eau de refroidissement
comprenant principalement
des pompes de forage, des pompes relais,
des pompes de refroidissement ainsi qu'une
installation de pompes à vide pour
le siphon amenant l'eau du Rhône

Sulzer Frères S. A.
Section Machines
12, avenue Fraisse
1006 Lausanne

Sulzer Frères ®
Société Anonyme
8401 Winterthur, Suisse

SULZER



charpentes métalliques

ateliX

Lausanne - Bussigny

filtro sa

Concessionnaire de PERMO groupe DEGREMONT a fourni :

— ADOUCISSEURS

avec un système de régénération au volume d'eau passé

— CONDITIONNEMENT

par pompes doseuses proportionnel au débit d'eau aux GRANDS MAGASINS LA PLACETTE à Genève

Traitement des eaux 5, route de Chêne, 1207 Genève
Tél. (022) 35 23 27 - 35 48 82

TÉLÉPHONIE SA

Représentation générale pour la Suisse romande des

USINES AUTOPHON SA - SOLEURE

a exécuté les installations de

TÉLÉPHONE

**RECHERCHE DE PERSONNES
HORLOGES ÉLECTRIQUES
INTERCOMMUNICATIONS PAR
HAUTS-PARLEURS
DIFFUSION DE MUSIQUE
SIGNALISATION**

GENÈVE

42.43.50

LAUSANNE

23.86.86

SION

2.57.57

L A P L A C E T T E G E N È V E

- Boiseries d'escaliers ● Plafonds artistiques
- Boutiques mode, coiffure, etc.
- Meubles d'exposition et de service

- Exécution lamiflée
système bbg

Agencements

bbg

Etablissements Bertinotti, Gland

Téléphone (022) 64 10 51

ALBERT

HELD

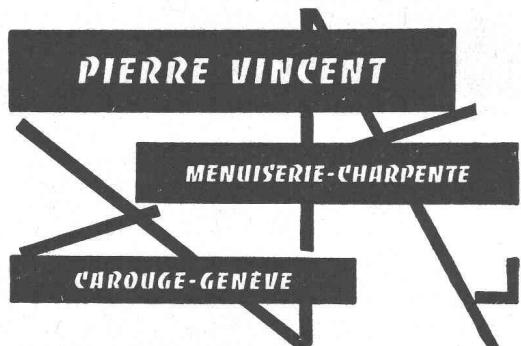
& Cie S.A.

Montreux

Maison fondée en 1864

Spécialiste du bel agencement

a exécuté l'aménagement partiel du 2^e étage



022 43 01 40

A exécuté pour les nouveaux Grands Magasins La Placette à Genève

Les agencements des vitrines
Les plafonds de la marquise
Des menuiseries intérieures
Le tunnel-passage provisoire

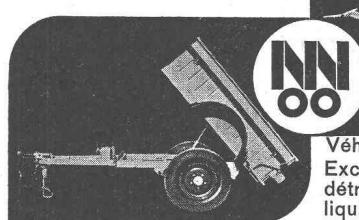
UNE EXPÉRIENCE DE 3 GÉNÉRATIONS

RUE DU STAND 1 — GENÈVE Tél. 24 82 75

B. PETZOLD
FERBLANTERIE
INSTALLATIONS SANITAIRES
17, rue de la Servette
1201 GENÈVE
Tél. 34 67 58

a exécuté les installations hydrauliques et sanitaires ainsi que les travaux de ferblanterie aux GRANDS MAGASINS LA PLACETTE

2 véhicules utilitaires éprouvés



Véhicule combiné
Excellent pour le transport de détritus: bois, déchets, copeaux, liquides; 400 à 500 kg de charge utile; n'exige aucun service. Pratique, simple! Adaptables aux élévateurs, électromobiles; bac basculant.

Neuhaus Nutzfahrzeuge Beinwil/Freiamt
Téléfon 057 82177

Représentant: Alfred Stöcklin 1510 Moudon, tél. 021 95 15 56

Exécution des installations électriques d'antivol et de détection d'incendie par

Rhône Electra SA

Electricité - Téléphone

GENÈVE

12b, avenue de Rosemont

NYON

62, route de l'Etraz

DOCUMENTATION DU BATIMENT

CENTRE NATIONAL SUISSE: BIBLIOTHEQUE DE L'ECOLE POLYTECHNIQUE FEDERALE, ZURICH

727.15 (494.34)

INTERNAT à Ringlikon — la nouvelle station d'observation de la ville de Zurich. (*Schülerheim Ringlikon — das neue Beobachtungsheim der Stadt Zürich.*)

= Schweizer Baubl., 77 (1966) 93, p. 18 et 20.

Station pour l'observation sous contrôle médical et psychologique des enfants retardés. Ensemble composé d'un internat, d'une école et d'un bâtiment de services disposés sur une parcelle de 31 500 m² en pente sud. Construction en terrasses. Frais : environ 7,5 millions de francs.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 269.

726.54 (494.34)

MEYENBURG, H. von. Nouvelle église « im Wil » à Dübendorf. (*Neue Kirche im Wil in Dübendorf.*)

= Schweizer Baubl., 77 (1966) 94, p. 1-3.

Le futur temple protestant s'élèvera à l'emplacement de l'ancien édifice sans valeur historique particulière et qui ne répond plus aux besoins actuels. Le projet de H. von Meyenburg a été retenu parmi 34 participants au concours. C'est un « château fort » avec une tour très accentuée. L'espace intérieur est délimité — comme par un parapluie — par les pans du toit qui s'appuient contre la tour.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 270.

727.12 : 726.712 (436)

PEICHL, G., arch. Internat d'un couvent à Vienne. (*Konvent eines Klosters in Wien.*)

= Schweizer Baubl., 77 (1966) 95, p. 1-4.

Ecole et internat pour cent jeunes filles (de 6 à 18 ans), dirigés par les Dominicaines. Les élèves sont logées par groupes de vingt dans cinq maisons adjacentes, mais décalées. Chacune d'elles comprend : locaux d'habitation, salle d'étude et salle de jeux et de musique. Les volumes sont groupés autour d'une grande cour intérieure et en délimitent plusieurs autres, plus petites. Langage simple et discipliné. Matériaux : béton apparent et bois.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 271.

725.4 (492)

HERTZBERGER, H. Agrandissement de la blanchisserie LinMij à Amsterdam. (*Erweiterung der Wäscheverleihanstalt und Wäscherei LinMij, Amsterdam.*)

= Werk, 53 (1966) 11, p. 433-435.

L'addition de petites masses en grappes permet un agrandissement par petites étapes selon un rythme imprévisible. La forme choisie assure une versatilité des locaux (adaptation aux exigences de la technologie) et un aspect toujours achevé et inachevé à la fois. Construction d'éléments préfabriqués.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 272.

727.82 (494.23)

SENN, O. H., arch. Nouveau bâtiment de la Bibliothèque universitaire de Bâle. (*Neubau der Basler Universitätsbibliothek.*)

= Werk, 53 (1966) 11, p. 438-441.

Bâtiment situé à l'intersection de deux rues formant angle de 60°. Grande salle de lecture à 150 places sur plan hexagonal coiffée d'une coupole. Les petites salles ensemble offrent 150 autres places de travail. Dépôts pour la collection actuelle (1,9 million de volumes) et pour les acquisitions des soixante années à venir. Volume construit : 63 000 m³. Construction en béton armé. Réalisation en deux étapes.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 273.

728.14 (494.23) : 9

BURCKHARDT, L. Logements pour ouvriers « Auf der Breite » à Bâle en 1852. (*Wohnungen für Fabrikarbeiter « Auf der Breite » in Basel von 1852.*)

= Werk, 53 (1966) 11, p. 457-460.

L'idée déjà séculaire de la « cité idéale » est reprise — au début de l'ère industrielle — par les philanthropes. Parmi les protagonistes se trouve aussi un Suisse. Son projet, présenté à un concours, porte toutes les caractéristiques de la tradition de Palladio et des utopistes : plan en forme de polygone régulier avec rues radiales et préoccupations de réformes sociales.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 274.

72

L'ACTUALITÉ. (*Aktuell.*)

= Werk, 53 (1966) 11, 4 pages.

Rubrique nouvelle consacrée à la présentation illustrée de projets et de réalisations récentes. Dans ce numéro : Habitat '67 à Montréal ; Maison-tour Sulzer à Winterthour ; Centre international de congrès à Amsterdam ; Pavillon de l'Etat de Vermont à l'Expo 67 ; New Abbey Theatre à Dublin ; Lycée à Bremerhaven.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 275.

726.54 (494.27)

FUEEG, F. Eglise catholique et centre paroissial à Meggen. (*Katholische Kirche und Pfarrzentrum Meggen.*)

= Bauen & Wohnen, 20 (1966) 12, p. 455-469.

Eglise, chapelle demi-souterraine, clocher indépendant, foyer avec grande salle et cure. Structure apparente en acier, montants à section double T, distants de 1,68 m. Toit et clocher en treillis. Parois extérieures de l'église en marbre translucide. Architecture s'inscrivant dans la tradition de Mies van der Rohe. Construction 1964-66.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 276.

727.12 : 726.712 (436)

PEICHL, G. Couvent des Dominicaines (internat de jeunes filles) à Vienne-Hacking. (*Konvent der Dominikanerinnen (Mädchen-Internat) in Wien-Hacking.*)

= Bauen & Wohnen, 20 (1966) 12, p. 470-475.

Internat pour cent jeunes filles, situé dans un parc. Les pensionnaires sont réparties en groupes de vingt, logés dans cinq maisons adjacentes disposées alternativement des deux côtés d'un corridor. Les salles à usage commun sont abritées par une autre aile reliée à la précédente. Chaque groupe d'élèves dispose d'une chambre pour musique. Construction en béton apparent et bois.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 277.

728.31 : 711.582

Un GROUPE de maisons en bande et trois colonies d'habitation. (*Eine Reihenhausgruppe und drei Siedlungen.*)

= Bauen & Wohnen, 20 (1966) 12, p. 476-488.

Trois exemples déjà réalisés aux Etats-Unis et au Danemark et un projet. Huit maisons en série à Chicago. Chaîne de maisons à Ebeltoft, près de Copenhague. Colonie en forme de tapis au Stampedammen à Usserød, près de Hørsholm. Projet pour une colonie d'habitation en terrasses à Ormesson près de Paris. Les architectes danois sont passés maîtres dans la conception de colonies, preuve en est une sollicitation permanente de la part de sociétés françaises.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 278.

728.37 (494.50)

NEUTRA, R., arch. Maison d'habitation « Casa Tuja », sur la pente boisée du Monte Verità, à Ascona. (*Wohnhaus « Casa Tuja » am Waldhang des Monte Verità in Ascona.*)

= Bauen & Wohnen, 20 (1966) 12, p. 489-496 et plans sur 8 pages.

Maison située sur un terrain difficile. Locaux répartis sur deux zones. Les cloisons n'aboutissent pas à la façade, entièrement vitrée ; les pièces gardent ainsi un contact intime entre elles et avec l'extérieur. Large terrasse et toit plat. Des plans montrent comment l'architecte habitant en Californie prépare ses travaux à l'étranger.

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 279.

699.844 : 72.052

WILHELM, H. U. Propositions pour diminuer le bruit dans les cages d'escaliers et les corridors. (*Vorschläge zur Lärminderung in Treppenhäusern und Fluren.*)

= Isolation, — (1966) 10/11/12, p. 1-19.

Les revêtements absorbant le bruit contribuent sensiblement à l'amélioration du confort et les dépenses supplémentaires qu'ils occasionnent sont minimes. Les portes d'entrée des appartements doivent avoir des battants de qualité lourde (30 kg/m²) et une fermeture étanche (par exemple à bande magnétique).

Suisse, EPF, Zurich, 1967, № 280.